



¡ASOMBRO!

presenta: **AL CAPONE**

Alias "Cara Cortada",
el Gángster más
temible en la
historia del crimen

Nº1



Una Criada Estupenda

ES...

UNA MUCHACHA

IN - COMPARABLE

UNA JOVEN

IN - GENIOSA

UNA REVISTA

COMO USTED QUIERE

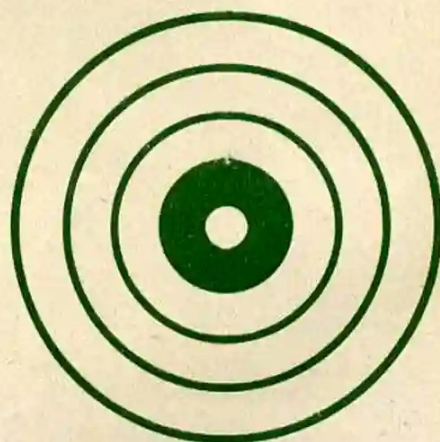
Una Criada Estupenda

¡A SUS ÓRDENES!

Cuesta solamente \$1.00 M.N. el ejemplar

SALE TODOS LOS LUNES

¡PÍDALA A SU VOCEADOR!



¡ASOMBRO! — Año I — N° 1 — 1° de diciembre de 1970.—("AL CAPONE").—D.R. © 1970.—REVISTAS POPULARES, S.A., Río Lerma 69, México 5, D.F.—Revista quincenal.—Autorizada como correspondencia de 2° clase en la Administración de Correos N° 1, de México, D.F., el —Director de esta Publicación: Jesús Licón Carrasco.—Impresa por Organización Editorial Novaro, S.A., Calle 5, N° 12, Naucalpan de Juárez, Estado de México.—Toda correspondencia o valores deben dirigirse a Revistas Populares, S.A., Río Lerma 69, México 5, D.F.—Precio al Público: \$1.20 Mon. Nal., Dls. 0.10 en el extranjero.—Distribuidor exclusivo: Organización Editorial Novaro, S.A.—Apdo. Postal 10223, México 1, D.F.

REVISTA APROBADA POR LA SECRETARÍA DE EDUCACIÓN PÚBLICA

ILUSTRADA POR
GONZALO
MAYO

ESCENOGRAFÍA:
CESAR
MAYO

AL CAPONE



AL CAPONE, EL FAMOSO GÁNGSTER QUE POR SU AUDACIA Y SUS CRÍMENES INAUDITOS LLEGÓ A APODERARSE UN DÍA DEL HAMPA DE CHICAGO, DE LA TERRIBLE "MAFIA", ES HASTA LA FECHA UNO DE LOS PERSONAJES MÁS IMPRESIONANTES DE LA HISTORIA POLICIACA.

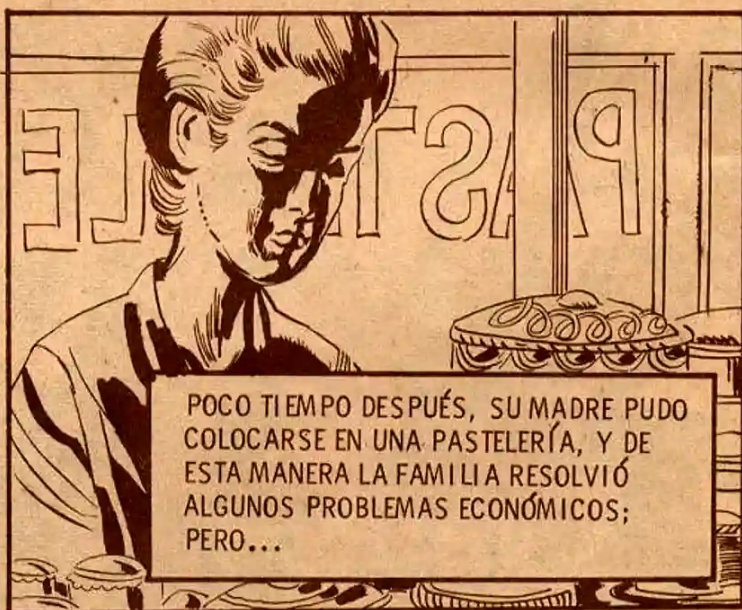
ALPHONSE CAPONE, MÁS TARDE LLAMADO "CARA CORTADA", NACIÓ EN LA CIUDAD ITALIANA DE NÁPOLES EL AÑO DE 1899; PERO CUANDO ERA AÚN MUY PEQUEÑO SU FAMILIA SE TRASLADÓ A BROOKLYN...



QUE ERA UNO DE LOS BARRIOS MÁS POBRES DE INMIGRANTES EN NUEVA YORK.



EL PADRE DE ALPHONSE ENCONTRÓ PRONTO UN TRABAJO; PERO, NO OBSTANTE SU RUDEZA, LA REMUNERACIÓN QUE POR ÉL RECIBÍA NO ERA SUFICIENTE PARA EL MANTENIMIENTO DE LA FAMILIA.

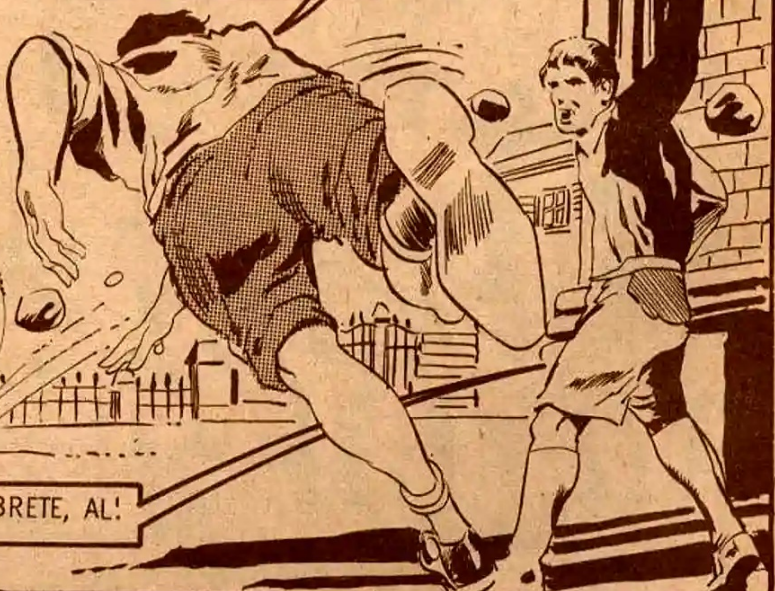


POCO TIEMPO DESPUÉS, SU MADRE PUDO COLOCARSE EN UNA PASTERÍA, Y DE ESTA MANERA LA FAMILIA RESOLVIÓ ALGUNOS PROBLEMAS ECONÓMICOS; PERO...

...LA ATENCIÓN DE LOS HIJOS DEJABA MUCHO QUE DESEAR. AL, POR EJEMPLO, COMENZÓ A METERSE EN LIOS DE PANDILLAS.



¡CUIDADO, JOHNNY!



¡CÚBRETE, AL!

UNA MAÑANA DECIDIÓ DESHACERSE PARA SIEMPRE DE SUS ÚTILES ESCOLARES.

NO VOLVERÉ NUNCA A LA MALDITA ESCUELA.

EN UNOS MESES MÁS, EN CAMBIO, SE GRADUÓ EN LAS ACTIVIDADES PROPIAS DE LAS CALLEJUELAS Y ANTROS DE BROOKLYN, AUTÉNTICO CRIADERO DE GÁNGSTERS.

¡ESCONDÁMONOS AQUÍ!

PRONTO ORGANIZÓ SU PROPIA BANDA CON EL FIN DE ATERRORIZAR Y RECAUDAR TRIBUTO EN EL COMERCIO, VENDIENDO "PROTECCIÓN" CONTRA ÉL MISMO.

ESTAS ARMAS SERÁN NUESTRAS MEJORES AMIGAS.

¡YA LO CREO, AL!

NO GRITES, Y NO TE PASARÁ NADA.

LOS COMERCIANTES QUE SE NEGABAN A PAGAR LA TARIFA IMPUESTA RECIBÍAN UN TREMENDO CASTIGO.

¡AUXILIO! ¡POLICÍA!

MEAT MARKET

CON EL TIEMPO, LAS FECHORÍAS
DE AL CAPONE FUERON BIEN
CONOCIDAS EN TODO BROOKLYN.

¿CÓMO ESTÁS, AL?

MUY BIEN, FRED; VENGO
A QUE ME HAGAS UN
CORTE ESPECIAL...

QUIERO QUE ME PELES AL ESTILO
DE LOS "MAFIOSI" (*).

¿ESTÁS LOCO? ¡TÚ NO ERES UNO DE ELLOS,
Y YO NO PUEDO PELARTE ASÍ! ¡BÚSCATE
OTRO PELUQUERO!

(*) - MIEMBROS DE LA GRAN
"MAFIA" DE SICILIA.

ENTONCES...

¡ESPERA, AL!

¿QUÉ SUCEDE?

EL BARBERO REACCIONÓ...

AHORA APRENDERÁS QUIÉN SOY YO,
MUCHACHITO INSOLENTÉ...

...Y AL CAPONE QUEDÓ MARCADO PARA SIEMPRE
EN EL ROSTRO. LA HISTORIA HABRÍA DE
RECONOCERLO COMO "SCAR FACE" (CARA MARCADA).

APÁRTATE DE MÍ, FRED,
O ME LAS PAGARÁS.

¡ME VENGARÉ, MALDITO!
¡ME VENGARÉ!

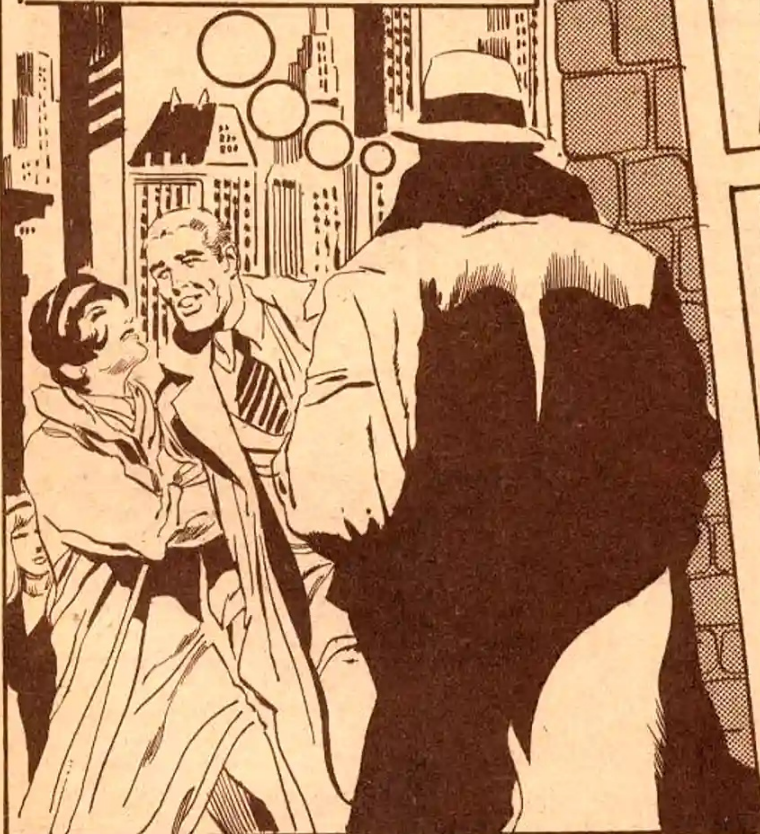
TRASCURRIERON LOS AÑOS... Y UN DÍA...
FUE LLAMADO POR EL TEMIBLE "MAFIOSI"
JOHNNY TORRIO, SU ÍDOLO.

¡AL FIN A CHICAGO, A INTEGRARME
AL GRUPO DE PAPÁ JOHNNY!



SE IMPRESIONÓ CON LA NUEVA CIUDAD,
PERO NO IMAGINÓ QUE UN DÍA IBA A
TENERLA A SUS PIES...

NO ESTÁ MAL, NO ESTÁ MAL...
SE VE QUE AQUÍ HAY BASTANTE
DINERO.



ALLÍ CONOCERÉ TAMBIÉN AL JEFE DE LA
'MAFIA', EL GRAN JIM COLOSIMO...



SIN UN CENTAVO EN LOS BOLSILLOS,
AL CAPONE LLEGÓ A ENCONTRARSE
CON SU AMIGO.

¡AL, CUÁNTO GUSTO!



¡PAPÁ JOHNNY!

INMEDIATAMENTE CAMBIÓ SU SITUACIÓN.

TENDRÉ QUE COMPRARTE NUEVAS ROPAS;
ASÍ NO PUEDES PRESENTARTE ANTE EL
GRAN JIM.



PRIMERO DÉJAME COMER;
HACE TRES DÍAS QUE NO
LO HAGO.

Y LLEGÓ EL MOMENTO DE LA GRAN PRESENTACIÓN...

TIENES QUE AGRADARLO; EN CHICAGO NO SE HACE NADA SI ÉL NO LO AUTORIZA. ÉL MUEVE TODOS LOS GRUPOS, TÚ LO SABES.

NO TE PREOCUPES, JOHNNY.

ASÍ...

PÁSEN, JIM LOS ESPERA.

EL RECIBIMIENTO, AL PARECER, ERA CORDIAL...

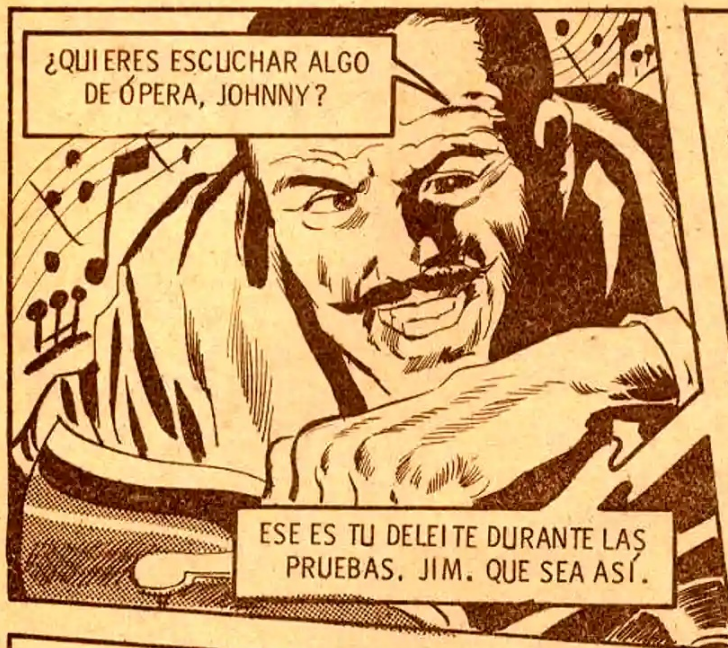
PASA, TORRIO, QUIERO CONOCER A TU AMIGO AHORA MISMO.

...SIN EMBARGO, JOHNNY TORRIO SABÍA QUE A CAPONE LE ESPERABA UNA PRUEBA MUY DURA.

NO QUIERO QUE LASTIMEN AL MÚCHACHO.

NO TE PREOCUPES, JOHNNY. PERO TIENE QUE PASAR LA PRUEBA.

CUANDO USTED QUIERA.



¿QUIERES ESCUCHAR ALGO
DE ÓPERA, JOHNNY?

ESE ES TU DELEITE DURANTE LAS
PRUEBAS, JIM. QUE SEA ASÍ.



ACTO SEGUI DO...

PAT, LLAMA A BONZO;
¿QUIERES?

¡POR SUPUESTO, JIM!
¡AHORA MISMO!



CAPONE SE SINTIÓ MAL AL VER
APARECER A UN VERDADERO
GIGANTE.

PASA, BONZO; CONOCE A
TU RIVAL DE ESTA NOCHE.

BONZO TIENE INDICACIONES PRECISAS
DE PARTIR POR LA MITAD A
CUALQUIERA QUE SE LE ENFRENTA,
¡JA, JA, JA!

¡VAYA PRUEBA!
¡MALDITA SEA!

SIN DARLE TIEMPO A PENSAR MÁS,
EL GIGANTE COMENZÓ SU DESPIADADA
TAREA.

TRAS

¡AY!



AQUELLO SE CONVIRTIÓ DE PRONTO
EN UN CIRCO ROMANO...

¡MUY BIEN, BONZO!



EN UN MOMENTO, AL PUDO RODAR POR EL
SUELO Y TOMAR UN RESPIRO.

SI NO REACCIONO INMEDIATAMENTE,
ME MATARÁ.

APROVECHÓ BIEN EL MOMENTO, Y...



EL NAPOLITANO PARECÍA HABER ENLOQUECIDO...

¡TE ACABARÉ! LO VERÁS...

¡TOMA, MALDITO!

PARA ÉL, SU CONTENDIENTE TENÍA QUE MORIR.

¡DÉJALO YA, AL!

AUGH.

PRAS!

TORRIO RECURRIÓ A UNA MEDIDA MÁS EFICAZ.

UNA HORA DESPUÉS...

¡AY, MI CABEZA!

TUVE QUE GOLPEARTE, AL, ANTES DE QUE TE METIERAS EN UN LÍO...

JUEGAS SUCIO, MUCHACHO.

DE PRONTÓ, CAPONE RECORDÓ A SU CONTRINCANTE.

Y BONZO, ¿DÓNDE ESTÁ?

EN LA CALLE. YA NO SIRVE.

EL HAMPA TENÍA MARAVILLOSOS SECRETOS QUE OFRECERLE.

POR AHORA TE CORRESPONDEN CINCO BILLETES DE A CIEN, Y ALGUNOS CABELLOS DORADOS.

A CAPONE LO HICIERON GUARDIÁN DEL CAFÉ "LOS CUATRO DIABLOS", PARA EXPULSAR DE LA BODEGA CLANDESTINA A LOS CLIENTES "MAJADEROS".

LA CASA GANA.

ESTE TRABAJO NO ES PARA MI CATEGORÍA. COLOSIMO APRENDERÁ PRONTO CÓMO DEBE TRATARME.

TODAS LAS NOCHES, CAPONE TENÍA QUE ACTUAR...

¡USTED HA HECHO TRAMPA!
¡ESTO ES UN ROBO VIL!

¡ESTÁ LOCO; SUÉLTEME!

...PORQUE EN UN LUGAR EN DONDE SE JUEGA Y SE TOMA, SÓLO A GOLPES PUEDEN ARREGLARSE LAS COSAS.

CON ESTO APRENDERÁS.

¡AY!

¡AAHHH!

¡HAGA SUS ESCÁNDALOS AFUERA, AMIGO!

¡OH! ¡AUXILIO!

A MÍ NADIE ME PONE LAS MANOS ENCIMA, SÉPALO BIEN.

¡ESPERA A QUE TE ALCANCE, MALDITO!

AQUEL HOMBRE ERA MUY VALIENTE, LO QUE EN EL MEDIO GANGSTERIL QUIERE DECIR "MUY IMPRUDENTE".

CAPONE ERA DE LOS QUE SE
CRECEN AL CASTIGO...

¡YA TE TENGO, INFELIZ!

...Y DE LOS QUE PIERDEN LOS
ESTRIBOS CUANDO GOLPEAN.

¡AY, MI CARA!

¡TOMA LO QUE MERECE!

ESTA VEZ, LA COSA TRASCENDIÓ A
OTRAS ESFERAS.

¡MI CARA!

¡QUÉ SALVAJISMO!

EL POLICÍA TOM SCHAEFER LO ODIABA...

TUS INSTINTOS SON LOS DE UN SALVAJE,
CAPONE. EL ROSTRO DE ESE HOMBRE YA
NO SERÁ EL MISMO DE ANTES.

ÉL SE LO BUSCÓ.

...PERO LOS INTERESES DE LA "MAFIA"
ERAN MUY SUPERIORES A SUS FUERZAS.

¡ESTÁS LIBRE, ANDA, PERO RECUERDA
QUE ESE HOMBRE TIENE CUATRO HIJOS
QUE UN DÍA TE BUSCARÁN!

¡JA, JA. JA!

EN 1920, LA "LEY SECA" HABÍA ACRECENTADO EL CAPITAL DE LOS GÁNGSTERS. EL CONTRABANDO Y LAS FÁBRICAS CLANDESTINAS DE LICOR LES DEJABAN BASTANTE.

LA ÚLTIMA ASAMBLEA FUE DEFINITIVA PARA NUESTRO NEGOCIO, ¿NO ES ASÍ, AL?

TANTO, QUE NINGÚN PERIÓDICO SE HA ATREVIDO A HABLAR DE ELLA. ¡JA, JA, JA!

MI IDEA DE QUE NOS EXTENDAMOS A TODO CHICAGO ES MAGNÍFICA, PERO NO CREO QUE COLOSIMO LA ACEPTÉ.

A UNA NUEVA ASAMBLEA, ASISTIERON TODOS LOS GÁNGSTERS QUE TRABAJABAN PARA COLOSIMO, INCLUSO LOS JEFEs DE BANDAS QUE ERAN ENEMIGAS ENTRE SÍ. ESTABAN ALLÍ LOS FAMOSOS DION O'BANION, JYMIE WEISS Y GEORGE MORAN.

ASÍ QUE TU DESEO ES QUE OCUPEMOS NUEVAS ZONAS Y NOS LAS REPARTAMOS, ¿EH?

MÁS QUE NADA, DESEO QUE NOS RESPETEMOS. ¿QUÉ GANAMOS ROBÁNDONOS A NOSOTROS MISMOS?

¡AH! LO DICES POR LO DE TU CERVEZA...

NO POR ESO, PUESTO QUE DEBO INFORMARTE DE QUE EN ESTE PRECISO MOMENTO...

...MI CERVEZA HA SIDO RESCATADA DE LAS MANOS DE TUS HOMBRES Y VUELVE A MIS BODEGAS.

EN LA ASAMBLEA, UN MENSAJERO DE
COLOSIMO HABÍA HECHO FRACASAR
EL PLAN.

YA VES, NO SE HA
LOGRADO NADA.

TENGO ALGO QUE DECIRTE...

NO CREO QUE ESO
SALGA BIEN.

COLOSIMO ES QUIEN SE OPONE AL PROGRESO,
¿NO ES ASÍ? ¡PUES HAY QUE ELIMINARLO!

LO TENGO TODO LISTO,
PAPÁ JOHNNY.

CAPONE FUE A ESPERAR AL GRAN JEFE
EN SU PROPIA CASA, ACOMPAÑADO DE
SUS HOMBRES. PARA DISIMULAR, LE
HABLO DE DINERO.

SÍ, AL. TE DARÉ EL AUMENTO QUE
ME PIDES, Y MUCHO MÁS...

DE PRONTO...

¿QUÉ ES ESTO?

¡TRAIDOR!

¡BANG!
¡BANG!
¡BANG!
¡BANG!

AL ABANDONAR LA CASA...

¿QUÉ SUCEDE?

LOS TESTIGOS NO ESTABAN PERMITIDOS, Y POR LO TANTO...

¡A VECES SUCEDEN COSAS IMPREVISTAS, MUCHACHO!

ASÍ SE HACE.

LA NOTICIA CORRIÓ RÁPIDAMENTE POR TODO CHICAGO, Y A PESAR DE QUE LAS SOSPECHAS RECAÍAN EN AL CAPONE, NO HABÍA NINGUNA PRUEBA EN SU CONTRA.

EL NAPOLITANO FUE LLAMADO A DECLARAR POR SU ODIADO SCHAEFER.

EN ESTO, SOY MÁS INOCENTE QUE MI POBRE MAMÁ; CRÉAMELO.

LA POLICÍA TENÍA ÓRDENES DE DEJAR LIBRES A TODOS LOS "MAFIOSI" SI NO HABÍA PRUEBAS CONTUNDENTES PARA DETENERLOS.

¡ALGÚN DÍA TENDRÉ PRUEBAS CONTRA TI CAPONE, Y ENTONCES SERÁ DISTINTO!

¡SCHAEFER, ESTÁ USTED MUY AGRESIVO HOY! ¿SE SIENTE MAL?

UN PERIODISTA AMIGO SUYO IBA A
RECOGERLO SIEMPRE A LA COMISARÍA.

SABÍA QUE DESEABAS SER GRANDE EN
CHICAGO, AL; PERO NO TAN PRONTO.

¿TE PARECE PRONTO ESPERAR
TODO UN AÑO?

LLÉVAME A LA CASA DE COLOSIMO, ¿QUIERES?
SU MUJER HA DE ESTAR SOLA AHORA...

PERO, AL; ESA PUEDE SER UNA
IMPRUDENCIA...

¡JA, JA, JA!

PERO ANTES DE LLEGAR A LA CASA DE COLOSIMO,
CAPONE ORDENÓ A SU AMIGO DETENERSE ANTE LA
FLORERÍA DE DION O'BANION...

COMPRA DOS RAMOS, UNO PARA COLOSIMO,
Y OTRO PARA SU POBRE CRIADO...

¡ESTO YA ES EL COLMO!

¡ESTE SÍ QUE ES UN GRANDE!

THE GREAT
SEASON

CAPONE SABÍA QUE UNA VEZ MUERTO COLOSIMO,
YA NADIE PODRÍA CON ÉL.

QUIERO ENVIARLE ALGÚN DINERO A LA
ESPOSA DEL POBRE CRIADO QUE MURIÓ
EN EL INCIDENTE.

QUE ALGUIEN SE LO LLEVE;
ES PELIGROSO QUE VAYAS
TÚ EN PERSONA.

PERO ÉL YA NO ACEPTABA NINGÚN CONSEJO,
Y FUE A VISITAR A MAUREEN FLANNERY.

8

¡TOC!
¡TOC!

LA ESPOSA DEL CRIADO MUERTO
ESTABA MUY CONFUNDA.

¡NO ENTIENDO POR QUÉ SE PRESENTA
USTED EN MI CASA!

NO QUISERA QUE USTED Y SU
NIÑA QUEDARAN DESAMPARADAS...

PERO CAPONE IGNORABA QUE
AQUELLA MUJER ERA DIFERENTE.

ACEPTE ESTO; LE SERVIRÁ.

DESAMPARADAS ESTAMOS YA.
NO QUIERO SU DINERO.

¡NO QUIERO NADA DEL HOMBRE QUE MATÓ
A MI ESPOSO! ¡SALGA DE AQUÍ!

ALGÚN DÍA TENDRÉ LAS PRUEBAS
DE QUE NO FUI YO, MAUREEN.

MAUREEN LE HABÍA RECORDADO A UNA
NIÑA DE LA QUE EN SU ADOLESCENCIA
ESTUVIERA ENAMORADO.

¡QUÉ LINDA ES!
LAMENTO QUE SUFRA.

EN EL MISMO EDIFICIO DE SUS OFICINAS Y
VIVIENDA, TENÍA UN BAZAR QUE JUSTIFICABA
SUS DESMEDIADOS INGRESOS.

ME DIJERON QUE SCHAEFER
ESTÁ POR LLEGAR...

AQUELLA MISMA MAÑANA HABÍAN SIDO
ASELINADOS DOS HOMBRES DE GEORGE
MORAN: LOS HERMANOS MURPHY.

ASÍ QUE TÚ NO SABES
NADA. ¿EH?

¡NADA! LLEVO TRES HORAS
ARREGLANDO MI TIENDA.

SIN EMBARGO, HEREDAS EL DISTRITO SUR. ¿NO ES CIERTO?

¡AH, ESA SÍ QUE ES UNA GRAN VERDAD, SCHAEFER! ¿CÓMO LO SUPO USTED?

DESDE LA MUERTE DE COLOSIMO, HA HABIDO VEINTIDÓS ASESINATOS, Y YO LOS DESCUBRÍ TODOS.

LE DESEO SUERTE, COMISARIO.

EN OTRO LUGAR DE LA CIUDAD...

¿QUÉ VAMOS A HACER POR LA MUERTE DE LOS MURPHY?

NADA; ESPERAR.

SÍ, HAY QUE DARLE TIEMPO A CAPONE PARA QUE FORME LA ORGANIZACIÓN QUE NOSOTROS NECESITAMOS, ¡JA, JA, JA!

EL PERÍODO LECTIVO DEL GOBERNADOR BILL THOMPSON LLEGABA A SU FIN, Y SI LO CAMBIABAN, LA "MAFIA" SE VERÍA EN PROBLEMAS.

¿CREES QUE PERDAMOS LAS ELECCIONES?

DESDE LUEGO; ELLOS TIENEN LA RADIO PARA HACERLE PUBLICIDAD A UN TAL DEVER.

PERO PARA ÉL NO HABÍA DIFICULTAD QUE VALIERA.

¡PUES SI CAMBIAN A THOMPSON Y ESE MALDITO DE SHAEFER COMIENZA A DAR GUERRA DE NUEVO, NOSOTROS NOS MUDAREMOS A CUATRO MILLAS MÁS ALLÁ, PASANDO EL LÍMITE DE LA CIUDAD! ¡JA, JA. IA!

EL AMIGO, POR SU PARTE, LE TENÍA UNA NOTICIA QUE ÉL HABÍA ESPERADO MUCHO.

SÉ DÓNDE TRABAJA MAUREEN; ES MODELO EN EL SALÓN DE PIELES "WINDERMERE".

POR ESTO TE PAGARÉ LO QUE NUNCA HABÍAS SOÑADO, KEELEY.

FELIZ, AL CAPONE TRAZÓ INMEDIATAMENTE UN PLAN DE ACCIÓN.

VE A DECIRLE A GLADIS QUE LA NECESITO. LE COMPRARÉ EL MEJOR ABRIGO DE PIEL.

CAPONE ESTABA DISPUESTO A COMPRARLE A SU AMIGA LO MÁS CARO, A FIN DE QUE LO DEJARA DESPUÉS SOLO CON LA MODELO.

SI TE GUSTA, ES TUYO, GLADIS.

YA MESES ANTES, CAPONE HABÍA CONTRATADO A UN ACTOR PARA QUE FUERA A DECLARARSE CULPABLE ANTE MAUREEN POR LA MUERTE DE SU ESPOSO, EL CUAL HABÍA ALCANZADO A HUIR SIN PROBLEMAS.

¡OIGA! ¡DETÉNGASE!

UNA VEZ ENTREGADO EL ABRIGO A GLADIS...

MAUREEN, PERMÍTAME HABLARLE...

ESTOY TRABAJANDO, AL. SÓLO QUIERO PEDIRLE DISCULPAS POR HABER PENSADO QUE USTED...

¡OH! ¡GRACIAS, AL!

Y DESPUÉS...

¿PUEDO LLEVARLA A SU CASA?

ESTÁ BIEN, GRACIAS.

POCO TIEMPO DESPUÉS, CAPONE
CENABA TODAS LAS NOCHES EN LA CASA
DE MAUREEN.

LA CENA ESTÁ DELICIOSA.
TODO LO HACES BIEN, MAUREEN.

ERES MUY GALANTE, AL.

UN DÍA, TORRIO QUI SO HABLAR CON AL.
ACABABA DE SALIR DE UN INTERROGATORIO
JUDICIAL POR LA COMPRA DE UNA FÁBRICA
ILEGAL DE CERVEZA.

TE ADVERTÍ QUE NO LE COMPRARAS
ESA FÁBRICA A O'BANION.

NO CREÍ QUE FUERA TAN CANALLA.

COMO DE COSTUMBRE, ÉL ENCONTRÓ PRONTO
UNA SOLUCIÓN AL PROBLEMA.

LO PEOR SERÁ PARA ÉL;
NO TE PREOCUPES.

AL DÍA SIGUIENTE MANDÓ PRENDER FUEGO
A UNO DE LOS EDIFICIOS DE O'BANION,
Y MIENTRAS TANTO...

...APROVECHANDO QUE LOS GUARDAESPALDAS
ESTABAN AVERIGUANDO LO DEL INCENDIO...

BANG! BANG! BANG!

TORRIO VOLVÍA UNA TARDE A SU CASA,
POCO DESPUÉS DE LO DE O'BANION.

TEN CUIDADO, QUERIDA.

SÍ, JOHNNY.

Y LA VENGANZA DE MORAN Y
WESS NO SE HIZO ESPERAR.

¡OH, CREO QUE UN AUTO SILENCIOSO
SE HA DETENIDO A NUESTRAS
ESPALDAS!

¡CUIDADO, JOSEFINA!

¡ESCAPATE TÚ!
¡SÁLVATE, JOHNNY!

PARA TORRIO AQUELLO FUE UN AVISO,
Y DECIDIÓ REGRESAR A NÁPOLES,
SU LUGAR DE ORIGEN.

¿ME QUEDARÉ SOLO ENTONCES,
PAPÁ JOHNNY?

TE QUEDARÁS COMO DUEÑO DE TODO
CHICAGO, AL.

EL VIEJO GÁNGSTER CONSIDERABA TENER
YA EL SUFICIENTE DINERO PARA VIVIR
EN PAZ EL RESTO DE SUS DÍAS.

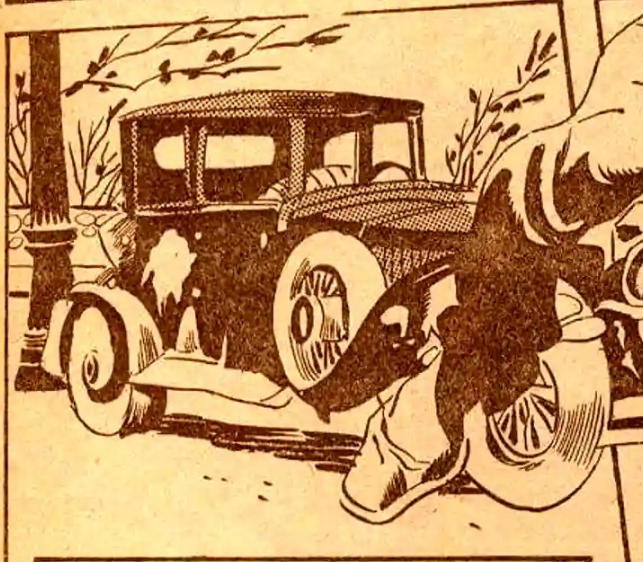
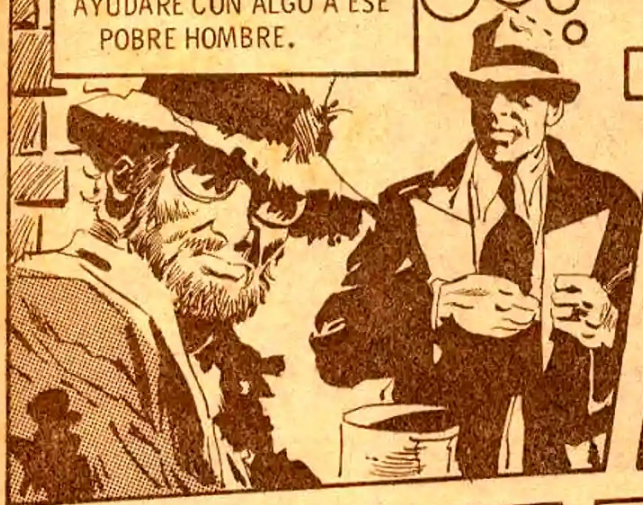
HA SIDO BASTANTE,
Y HE TENIDO SUERTE,
AL. ME RETIRO.

UNAS NOCHES DESPUÉS, HYMIE WEISS
LLEGABA A VISITAR A SU MADRE Y...

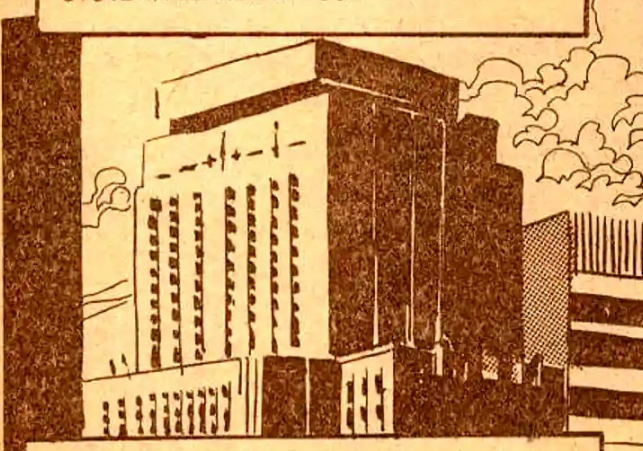
AYUDARÉ CON ALGO A ESE
POBRE HOMBRE.

...ALLÍ QUEDÓ MUERTO EN PAGO DE TODAS
SUS MALAS OBRAS, Y DE ÁLGUNA BUENA
INTENCIÓN FUERA DE TIEMPO.

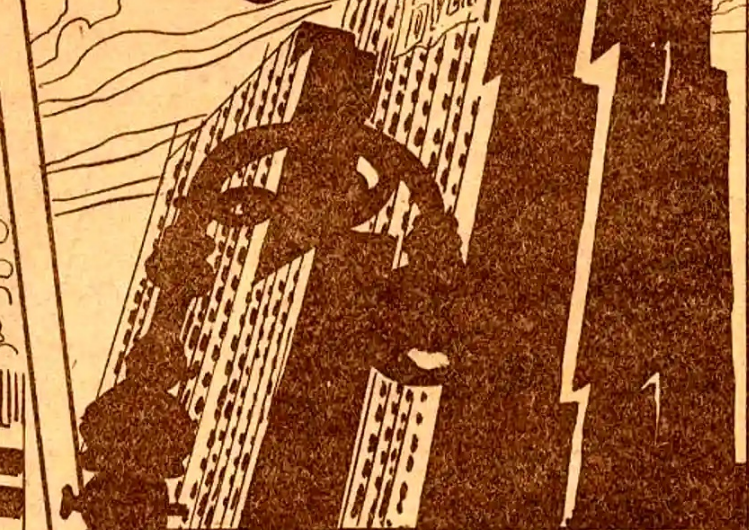
¡AH, MALDI TO!



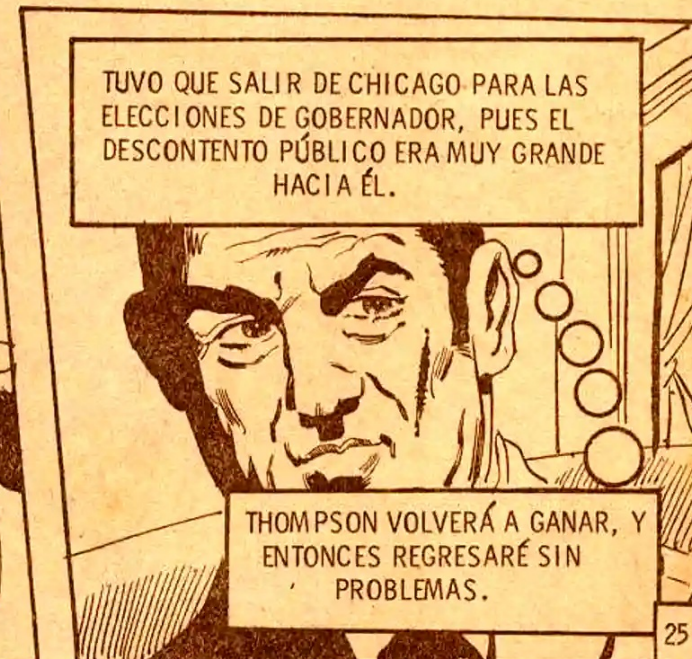
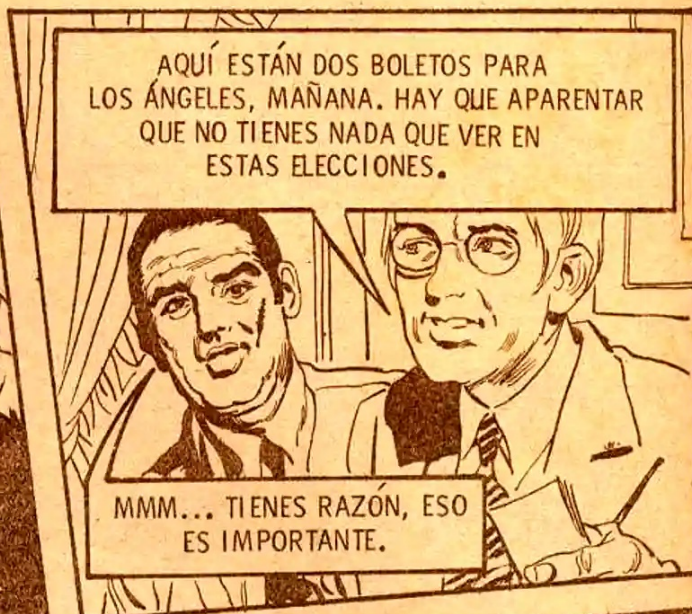
EL AUTO DE CAPONE ERA BLINDADO,
PESABA SIETE TONELADAS Y MEDIA,
Y ESTABA PROVISTO DE UN COMPLICADO
SISTEMA DE ALARMAS.



TAMBIÉN EL EDIFICIO DE SU VIVIENDA Y
OFICINAS ESTABA DOTADO DE MÚLTIPLES
ALARMAS...



...Y DESDE ALLÍ DOMINABA COMERCIOS,
DIVERSIONES, OFICINAS... ¡TODA LA
CIUDAD DE CHICAGO ESTABA EN SUS
MANOS!



PERO EN LOS ÁNGELES SÓLO LE PERMITIERON
ESTAR DOS DÍAS; HABÍA SIDO DECLARADO
INDESEABLE.

NI EN KANSAS CITY, NI EN BIRMINGHAM
NI EN NUEVA ORLEÁNS LO ACEPTARON...

¡AH, PERO YA ME VENGARÉ!

POR FIN, EN DADE COUNTRY, FLORIDA,
LE PERMITIERON QUEDARSE.

¡YA ESTABA A PUNTO DE
MATARLOS A TODOS!

EN UNA ISLA CERCANA COMPRÓ UNA BUENA
CASA, DONDE SE ESTABLECIÓ PARA MOVER
DEBIDAMENTE SUS NEGOCIOS DE CHICAGO
Y DE TODO EL PAÍS.

PERO AL FIN DE CUENTAS...

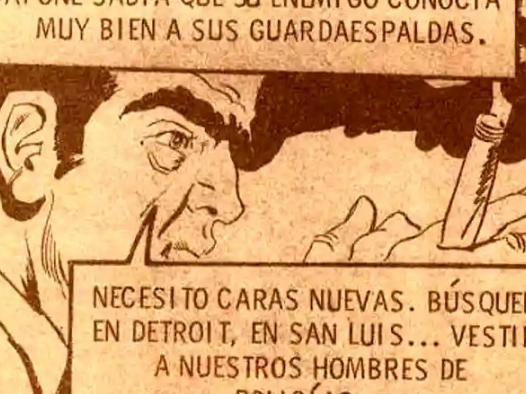
¡DIABLOS! ¡THOMPSON HA
SIDO DERROTADO!

POR LO PRONTO NO PODÍA
REGRESAR A CHICAGO.

¡TODO HA SALI DO MAGNÍFICAMENTE
HASTA AHORA!

¡ME LAS PAGARÁ MORAN!
¡DE SEGURO ÉL TIENE QUE
VER CON ESTO!





CAPONE SABÍA QUE SU ENEMIGO CONOCÍA
MUY BIEN A SUS GUARDAESPALDAS.

NECESITO CARAS NUEVAS. BÚSQUENLAS
EN DETROIT, EN SAN LUIS... VESTIREMOS
A NUESTROS HOMBRES DE
POLICÍAS.

NECESITO CARAS NUEVAS. BÚSQUENLAS
EN DETROIT, EN SAN LUIS... VESTIREMOS
A NUESTROS HOMBRES DE
POLICÍAS.



LE VENDERÉ UN CAMIÓN DE VINO DE BOURBON
EN UNA NADERÍA. ASÍ PODREMOS ENTRAR
EN SUS BODEGAS.

DE ESTA MANERA, EL 14 DE FEBRERO DE 1929, DÍA DE SAN VALENTÍN, DÍA DE "LA AMISTAD", SE LLEVÓ A CABO LA MATANZA MÁS TERRIBLE DEL HAMPA NORTEAMERICANA.

DE ESTA MANERA, EL 14 DE FEBRERO DE 1929,
DÍA DE SAN VALENTÍN, DÍA DE "LA AMISTAD",
SE LLEVÓ A CABO LA MATANZA MÁS TERRIBLE
DEL HAMPA NORTEAMERICANA.

LOS HOMBRES DE MORAN, SORPRENDI DOS AL PRINCIPIO, SE DEJARON "CACHEAR", PUES SABÍAN QUE DE IR A LA CÁRCEL, QUEDARÍAN LIBRES EN UNAS HORAS; PERO LA TERRIBLE VERDAD ERA OTRA. SE DICE QUE SE GASTARON MÁS DE MIL BALAS EN AQUELLA EJECUCIÓN EN MASA.

¡TENGA SU MERECI DO!

¡AT! ¡AT! ¡AT! ¡AT! ¡AT!

ITENGAN SU MERECI DO!

PERO MORAN NO ESTABA ENTRE LOS MUERTOS;
NO HABÍA IDO A LA ENTREGA DEL VINO DE BOURBON.

¡QUÉ BESTIALIDAD TAN
INCREÍBLE!



MIENTRAS TANTO, AL CAPONE, EN SU ISLA,
TRATABA DE GANARSE A LOS ALTOS
PERSONAJES DE FLORIDA.



PERO A LOS 3 DÍAS, MORAN HABÍA MANDADO
MATAR A ANSELME Y SCALISE.

NADIE PIENSA QUE ESTOY NERVIOSO.
PERO YA PASÓ. EL MENSAJE DECÍA:
"TODO BIEN".

DE REGRESO EN LA CASA DE MAUREEN,
AL COMPRENDIÓ QUE PASABA ALGO.

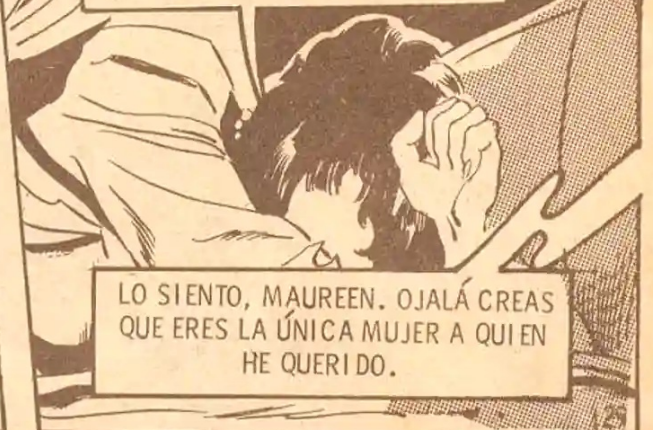
¿CON QUIÉN HAS HABLADO,
MAUREEN?

CON EL CAPITÁN SCHAEFER.

¡MALDITO MORAN! ¡REGRESARÉ
A CHICAGO Y LO MATARÉ
PERSONALMENTE!

AHORA SÉ QUE FUISTE TÚ QUIEN
MATÓ A MI ESPOSO, Y TE ODO
POR ELLO. ¡TE ODO!

LO SIENTO, MAUREEN. OJALÁ CREAS
QUE ERES LA ÚNICA MUJER A QUIEN
HE QUERIDO.



A CAPONE LE DIO POR EMBORRACHARSE,
COSA QUE ANTES NO HACÍA NUNCA...

AHORA TÚ ERES EL QUE TOMA, AL.
¿ES POR MAUREEN?



¡SÍ! PERO TAMPOCO PUEDO OLVIDAR
A ANSELME Y SCALISE.

UNA VEZ SE TRASLADÓ A FILADELFIA,
Y ALLÍ FUE DETENIDO POR PORTAR
ARMAS DE FUEGO. LA CONDENA ERA
DE UN AÑO.

PUEDE AMPARARSE Y BUSCAR A UN
BUEN ABOGADO...



NO HARÉ NADA DE ESO.

AL VOLVER A CHICAGO, UNO DE SUS ABOGADOS
LE COMUNICÓ QUE TENÍA UNA DEMANDA POR
EVADIR LOS IMPUESTOS CORRESPONDIENTES
AL PERÍODO DE 1925 A 1929.



TODO SE ARREGLARÁ;
YA LO VERÁS.

AL COMENZABA A DAR MUESTRAS DE
CANSANCIO. YA NO ERA EL DE ANTES...

DEBERÍAS IRTE UN
TIEMPO A FLORIDA.



¿PARA QUÉ? ¿PARA VER EN CADA
FOLLAJE UN FANTASMA?

NO HIZO NADA POR SALIR DE AQUELLA CÁRCEL,
Y CUMPLIÓ SU CONDENA DE UN AÑO.



PRONTO SALDRÉ DE AQUÍ, Y TENDRÉ
QUE EMPEZAR DE NUEVO.

SI NO LOGRAMOS SOBORNAR A LOS JUECES,
NO HABRÁ ESCAPATORIA: SERÁ UNA
RECLUSIÓN DE VARIOS AÑOS.



EL CONFLICTO SE AGRANDABA, PUES EN EL "CASO AL CAPONE" HABÍA ACABADO POR INTERVENIR DIRECTAMENTE LA CASA BLANCA.

AL PARECER, LA ACUMULACIÓN DE IMPUESTOS PARECE QUE HUBIERA SIDO HECHA CON TODA INTENCIÓN...

REPARTE TODO EL DINERO QUE SEA NECESARIO.

DURANTE SU AUSENCIA ALGUNOS AMIGOS SUYOS, COMO EL PERIODISTA KEELEY, HABÍAN CAMBIADO DE BANDO, YÉNDOSE CON MORAN.

¡Y A LOS QUE NO ACEPTEN, HAY QUE ELIMINARLOS! COMO EL MALDITO DE KEELEY.

A PESAR DE LOS INNUMERABLES ESFUERZOS QUE SE HICIERON, EL 5 DE JUNIO DE 1931 AL CAPONE FUE CONDENADO...

SE CONDENA AL SEÑOR ALPHONSE CAPONE A PAGAR ONCE AÑOS DE PRISIÓN...

¡OH! ¡OH!

¡OH, NO!

APENAS HUBO ENTRADO EN EL PATIO DE LA PRISIÓN...

LA PRISIÓN DE ALCATRAZ SERÍA UNA ANTESALA A LA TUMBA. EN ELLA LO ESPERABAN MUCHOS DE SUS ENEMIGOS.

¡ESTO, POR O'BANION!

¡ESTO POR COLOSIMO!

AL FIN ESTÁS DONDE MERECE, CAPONE.

¡A MI HERMANO LO MATASTE TÚ!

¿TE ACUERDAS DE SAN VALENTÍN?

PERO SALDRÉ, SCHAEFER, Y LO BUSCARÉ.

¡DÉJENME! ¡ESTÁN LOCOS!
¡PIEDAD!